

Вакцины против COVID-19 для участников плана ОНП



Что Вам нужно знать

- Вакцины помогают предотвратить болезни и обеспечивают вашу безопасность.
- Вакцины против COVID-19 бесплатны для всех.
- Продолжайте соблюдать правила безопасного поведения. Чтобы вакцинировать всех, потребуется время.
- После получения первоначального разрешения на применение новой вакцины штат Орегон получит ограниченное количество доз.
- Люди с повышенным риском заражения COVID-19 первыми пройдут вакцинацию.
- Люди с более низким риском заражения пройдут вакцинацию после того, как мы получим большее количество доз.

Скоро поступят вакцины против коронавирусной инфекции COVID-19.

Первые вакцины против COVID-19 уже одобряются и распределяются в Соединенных Штатах Америки. Вакцины помогают предотвратить болезнь и обеспечивают Вашу безопасность. Вакцины помогут Вам защитить себя, свою семью, соседей и сообщество.

После получения первоначального разрешения на применение новой вакцины штат Орегон получит ограниченное количество доз.

После того, как вакцины от COVID-19 будут одобрены, каждый штат получит ограниченное количество доз. Именно поэтому в штате Орегон в первую очередь будет проводиться вакцинация людей с самым высоким риском заражения COVID-19.

Вы можете получить этот документ на другом языке, напечатанным крупным шрифтом или другим способом, который Вам наиболее удобен. Позвоните по телефону 800-273-0557 (TTY 711).

Сначала будет проводиться вакцинация людей с повышенным риском заражения.

Первыми пройдут вакцинацию люди, наиболее подверженные воздействию коронавирусной инфекции COVID-19. В штате Орегон это будут медицинские работники и работники служб быстрого реагирования, подвергающиеся воздействию вируса на работе, а также люди, которые живут и работают в домах престарелых или инвалидов с медицинским обслуживанием с долгосрочным уходом.

Чтобы вакцинировать всех, потребуется время.

Со временем будет произведено больше доз вакцин, и они будут предоставлены нашему штату. После получения большего количества доз будет проведена вакцинация людей с более низким риском заражения.

Штат Орегон объединяет усилия организаций общественного здравоохранения, организаций, оказывающих медицинские услуги, а также общественных групп для составления плана по совместному использованию вакцин. [Узнайте больше о плане вакцинации в штате Орегон.](#)

Важно соблюдать меры безопасности. Продолжайте соблюдать правила безопасного поведения.

Вакцинация дает нам надежду на то, что пандемия закончится, однако в данный момент мы должны продолжать принимать меры по обеспечению безопасности, чтобы предотвратить распространение вируса. Необходимо:

- Носить защитную маску
- Не подходить к другим людям ближе, чем на 6 футов
- Мыть руки
- Избегать скопления людей
- Оставаться дома, если заболели

Вопросы и ответы

Кто первым пройдет вакцинацию?

Вакцины против COVID-19 для жителей штата Орегон

1 Первая группа	2 Вторая группа	3 Третья группа
<p>Кто: работники, непосредственно предоставляющие медицинское обслуживание и подвергающиеся воздействию вируса на работе, а также люди, проживающие и работающие в учреждениях долгосрочного ухода.</p> <p>Например: сотрудники службы скорой помощи, медсестры, младший медицинский персонал больниц.</p>	<p>Кто: те, кто работает с населением и оказывает крайне необходимые услуги.</p> <p>Например: учителя, работники системы общественного питания, водители автобусов.</p>	<p>Кто: те, кто находится в группе повышенного риска.</p> <p>Например: люди с хроническими заболеваниями и старше 65 лет.</p>
<p>Где можно получить вакцину:</p> <p>на работе, в медицинских учреждениях долгосрочного ухода.</p>	<p>Где можно получить вакцину:</p> <p>на работе, в кабинетах врачей, на специализированных общественных мероприятиях, в центрах общественного здравоохранения, мобильных клиниках, аптеках.</p>	<p>Где можно получить вакцину:</p> <p>в кабинетах врачей, медицинских учреждениях, аптеках, в центрах общественного здравоохранения.</p>
<p>Стоимость: бесплатно</p>	<p>Стоимость: бесплатно</p>	<p>Стоимость: бесплатно</p>

После того, как эти три группы пройдут вакцинацию, ее пройдут все остальные.

Что делать, если я являюсь работником, непосредственно предоставляющим медицинское обслуживание или подвергающимся повышенному риску?

Обратитесь к своему врачу или в местный отдел общественного здравоохранения.

Сколько будет стоить вакцина против COVID-19?

Вакцины против COVID-19 бесплатны для всех. Некоторые поставщики медицинских услуг могут взимать плату за прием.

Следует ли мне проходить вакцинацию, если я уже болел COVID-19?

Вы можете пройти вакцинацию, даже если Вы уже болели COVID-19.

Должен ли я быть участником плана Oregon Health Plan или CAWEM, чтобы пройти вакцинацию?

Нет, вакцина будет предоставлена всем бесплатно. Вам не обязательно быть участником плана ОНР, CAWEM или иметь другую медицинскую страховку.

Что такое вакцина?

Вакцины — это лекарственные препараты, которые помогают иммунной системе лучше и быстрее бороться с инфекциями.

Безопасны ли вакцины?

Вакцины против COVID-19 эффективны на 95 %. Вакцины тщательно проверяются на безопасность.

Принимает ли штат Орегон дополнительные меры для обеспечения безопасности вакцины?

Да, штат Орегон входит в [Рабочую группу по научной оценке безопасности вакцины против COVID-19](#). Это обеспечивает штату дополнительный уровень защиты, позволяющий сделать все возможное, чтобы вакцины от COVID-19 соответствовали самым высоким стандартам безопасности, прежде чем они будут предоставлены жителям штата Орегон.

Где в штате Орегон можно получить дополнительную информацию о вакцинах?

Вы можете получить дополнительную и обновленную информацию на [веб-странице штата Орегон, посвященной вакцине против COVID-19](#).

www.OHP.Oregon.gov